

VERORDENING (EG) Nr. 584/1999 VAN DE COMMISSIE
van 17 maart 1999
tot wijziging van de invoerrechten in de sector granen

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE
GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese
Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 1766/92 van de Raad van
30 juni 1992 houdende een gemeenschappelijke ordening
der markten in de sector granen ⁽¹⁾, laatstelijk gewijzigd
bij Verordening (EG) nr. 923/96 van de Commissie ⁽²⁾,

Gelet op Verordening (EG) nr. 1249/96 van de Commissie
van 28 juni 1996 tot vaststelling van uitvoeringsbepa-
lingen van Verordening (EEG) nr. 1766/92 van de Raad
ten aanzien van de invoerrechten in de sector granen ⁽³⁾,
laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EG) nr. 2519/98 ⁽⁴⁾,
en met name op artikel 2, lid 1,

Overwegende dat de invoerrechten in de sector granen
zijn vastgesteld bij Verordening (EG) nr. 563/1999 van de
Commissie ⁽⁵⁾;

Overwegende dat in artikel 2, lid 1, van Verordening (EG)
nr. 1249/96 is bepaald dat, indien in de loop van een
toepassingsperiode het berekende gemiddelde van de
invoerrechten 5 ecu per ton verschilt van het vastgestelde
recht, een overeenkomstige aanpassing wordt uitgevoerd;
dat dit verschil zich heeft voorgedaan; dat de in Verorde-
ning (EG) nr. 563/1999 vastgestelde invoerrechten
derhalve aangepast moeten worden,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD:

Artikel 1

De bijlagen I en II bij Verordening (EG) nr. 563/1999
worden vervangen door de bijlagen I en II bij deze veror-
dening.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op 18 maart 1999.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in
elke lidstaat.

Gedaan te Brussel, 17 maart 1999.

Voor de Commissie
Franz FISCHLER
Lid van de Commissie

⁽¹⁾ PB L 181 van 1. 7. 1992, blz. 21.

⁽²⁾ PB L 126 van 24. 5. 1996, blz. 37.

⁽³⁾ PB L 161 van 29. 6. 1996, blz. 125.

⁽⁴⁾ PB L 315 van 25. 11. 1998, blz. 7.

⁽⁵⁾ PB L 69 van 16. 3. 1999, blz. 19.

BIJLAGE I

Invoerrechten voor de in artikel 10, lid 2, van Verordening (EEG) nr. 1766/92 bedoelde producten

| GN-code | Omschrijving | Invoerrecht bij invoer over land, langs de binnenwateren of over zee vanuit havens aan de Middellandse Zee, de Zwarte Zee of de Oostzee (in EUR/ton) | Invoerrecht bij invoer door de lucht of over zee vanuit andere havens ⁽²⁾ (in EUR/ton) |
|------------|--|--|---|
| 1001 10 00 | Harde tarwe van hoge kwaliteit | 52,10 | 42,10 |
| | van gemiddelde kwaliteit ⁽¹⁾ | 62,10 | 52,10 |
| 1001 90 91 | Zachte tarwe, zaaigoed | 50,13 | 40,13 |
| 1001 90 99 | Zachte tarwe van hoge kwaliteit, andere dan voor zaaidoeleinden ⁽³⁾ | 50,13 | 40,13 |
| | van gemiddelde kwaliteit | 83,80 | 73,80 |
| | van lage kwaliteit | 103,05 | 93,05 |
| 1002 00 00 | Rogge | 101,58 | 91,58 |
| 1003 00 10 | Gerst, zaaigoed | 101,58 | 91,58 |
| 1003 00 90 | Gerst, niet bestemd voor zaaidoeleinden ⁽³⁾ | 101,58 | 91,58 |
| 1005 10 90 | Maïs, zaaigoed, andere dan hybriden | 100,78 | 90,78 |
| 1005 90 00 | Maïs, andere dan zaaigoed ⁽³⁾ | 100,78 | 90,78 |
| 1007 00 90 | Graansorgho, andere dan hybriden bestemd voor zaaidoeleinden | 101,58 | 91,58 |

⁽¹⁾ Voor harde (durum)tarwe die niet voldoet aan de in bijlage I van Verordening (EG) nr. 1249/96 bedoelde minimumkwaliteit voor harde tarwe van gemiddelde kwaliteit, geldt het invoerrecht dat is vastgesteld voor zachte tarwe van lage kwaliteit.

⁽²⁾ Voor producten die via de Atlantische Oceaan of het Suezkanaal in de Gemeenschap worden aangevoerd (artikel 2, lid 4, van Verordening (EG) nr. 1249/96) komt de importeur in aanmerking voor een verlaging van het invoerrecht met:

— 3 EUR/ton, als de loshaven aan de Middellandse Zee ligt, of

— 2 EUR/ton, als de loshaven in Ierland, het Verenigd Koninkrijk, Denemarken, Zweden, Finland of aan de Atlantische kust van het Iberisch Schiereiland ligt.

⁽³⁾ De importeur komt in aanmerking voor een forfaitaire verlaging van het invoerrecht met 14 of 8 EUR/ton, als aan de in artikel 2, lid 5, van Verordening (EG) nr. 1249/96 vastgestelde voorwaarden is voldaan.

BIJLAGE II

Berekeningselementen

(periode van 15 maart 1999 tot en met 16 maart 1999)

1. Gemiddelden over de twee weken vóór de dag van de vaststelling:

| Beursnoteringen | Minneapolis | Kansas-City | Chicago | Chicago | Minneapolis | Minneapolis | Minneapolis |
|---------------------------------------|-------------|--------------|---------|---------|-------------|------------------------------------|-------------|
| Product (eiwitgehalte bij 12 % vocht) | HRS2. 14 % | HRW2. 11,5 % | SRW2 | YC3 | HAD2 | van gemiddelde kwaliteit (*) | US barley 2 |
| Notering (EUR/t) | 112,57 | 97,10 | 86,96 | 77,01 | 138,69 (**) | 128,69 (**) | 89,24 (**) |
| Golf-premie (EUR/t) | 28,09 | 9,89 | 0,78 | 13,00 | — | — | — |
| Grote-Meren premie (EUR/t) | — | — | — | — | — | — | — |

(*) Een korting („discount”) van 10 EUR per t. (Artikel 4, lid 1, van Verordening (EG) nr. 1249/96).

(**) Fob Golf.

2. Vrachttarieven/kosten: Golf van Mexico — Rotterdam: 11,67 EUR/t; Grote Meren — Rotterdam: 22,70 EUR/t.

3. Subsidies bedoeld in artikel 4, lid 2, derde alinea, van Verordening (EG) nr. 1249/96: 0,00 EUR/t (HRW2)
0,00 EUR/t (SRW2).